

Մուրբ Երրորդութիւն Հայաստանեայց
Առաքելական Մայր Եկեղեցի

Holy Trinity Armenian Apostolic Mother Church



Զայն Voice

Volume: XXIV Issue 7 Յուլիս - July 2024



Holy Trinity Armenian Apostolic Church

Divine Liturgy and 111th Annual Grape Blessing Festival



Sunday, August 11, 2024

Divine Liturgy 10:00 AM

Blessing of the Grapes 11:30 AM

Festival in Social Hall, Courtyard & Gym

Food, Music, and Dancing!

Music by Richard Hagopian & his Band

Baked Goods - Farmers Market - Raffle

FREE PARKING AND ADMISSION

Sponsored by Holy Trinity Men's Society

Please call 559-486-1141 for more information

The Feast of Transfiguration VARTAVAR

The Feast of Transfiguration holds a central place in the Armenian Apostolic Church due to its connection to a significant event in the life of Jesus Christ (Matthew 17:1-13, Mark 9:2-13, Luke 9:28-36). This feast was established in the Armenian Church after Saint Gregory the Illuminator emerged from imprisonment to baptize King Tiridates III, marking Armenia as the first Christian nation.

Spreading a new faith across an entire country posed challenges, particularly in a culture deeply rooted in belief in various gods and goddesses. Saint Gregory tackled this challenge by replacing pagan festivals with Christian ones. For instance, he substituted the feast of the fire god with the presentation of Jesus Christ at the temple, and he transformed the Armenian New Year celebration (Navasart) on August 11th into the Feast of Transfiguration, later integrating it with the Feast of the Assumption of the Holy Virgin.

As Saint Gregory successfully converted the majority of Armenians to Christianity, he reimagined the Feast of Navasart as the Feast of Transfiguration, symbolizing a renewal for the Armenian people. During this feast, traditions such as water play and releasing pigeons evoked parallels with the story of Noah's ark, prompting reflection among church leaders.

In 551 AD, Catholicos Movses II Yeghivartetsi adjusted the Armenian calendar, moving the Feast of Transfiguration to the seventh week after the Ascension to align it with the Feast of the Assumption, celebrated in the same month.

Reflecting on the spiritual meanings behind these traditions, playing with water may signify purification from sin, spiritual refreshment, or rejoicing in the spiritual nourishment of life-giving water. Releasing pigeons might symbolize freeing souls from the bonds of sin, offering prayers to God, or advocating for peace and love among all people.

In conclusion, let us cherish and uphold our traditions, as many are rooted in Biblical truths that guide our faith and community.

Believe it or not, 2024 is half way over. We hope the summer is treating you and your family well and that you have an enjoyable Independence Day.

The Ladies' Guild takes a break from meetings during the summer months. As always our last meeting before summer was a joint event with the Men's Society. **Patty Torosian** hosted the dinner in memory of her parents and brother. The evening concluded with bingo for cash prizes.

We'd love for you to join us for our **Bus Trip to Solvang!** It's taking place on September 18th. Guests are welcome. Contact **Aida Abrahamian** to sign-up or learn more.

Our 72nd **Annual Food Bazaar** is planned for Friday, October 18th. Our Bazaar Committee is already working on making it a wonderful event. And yes, the country store will be jam packed. Lunch tickets can be purchased in advanced starting in September. More information to follow.

Have a safe, healthy and festive July 4th. May God Bless America.

FOR CHURCH CORRESPONDENCES

**Beginning July 1, 2024, please use the following
Church Office address:**

**537 M Street
Fresno, CA 93721**

A Glass of Water

A lady went to her pastor and said “Pastor, I won’t be going to your church anymore.” The pastor responded “But why?” The lady said “Ah! I saw a woman gossiping about another member, a man that is a hypocrite, the worship team living incorrectly, people looking at their phones during the service, among so many other things wrong in your church.” The pastor replied “Okay. But before you go, do me a favor. Take a full glass of water and walk around the church three times without spilling a drop on the ground. Afterwards, leave the church if you desire.” The lady thought, too easy!

She walked three times around the church as the pastor had asked. When she finished she told the pastor she was ready to leave. The pastor said, “Before you leave I want to ask you one more question. When you were walking around the church, did you see anyone gossiping?” The lady replied, “No.” Then the pastor asked, “Did you see any hypocrites?” The lady replied “No.” The pastor continued to ask “How about anyone looking at their phone?” The lady again replied “No.” The pastor looked at her and asked “Do you know why?” Again, the lady replied with a no. “You were focused on the glass, to make sure you didn’t stumble and spill any water. It’s the same with our life. When we keep our eyes on Jesus, we don’t have time to see the mistakes of others. We will reach out a helping hand to them and concentrate on our own walk with the Lord.”

At any church, there are going to be things to complain about. A church is filled with people, and people aren’t perfect. Only Jesus can set the perfect example, so let’s focus on Him!

Message: Let no corrupting talk come out of your mouths, but only such as is good for building up, as fits the occasion, that it may give grace to those who hear. Ephesians 4:29

2024 SCHOLARSHIPS AWARDED

HOLY TRINITY ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH SCHOLARSHIPS

Eddie Arakelian Memorial
Frank and Mary Balekian Memorial
Alice Bedoian Memorial
George and Ruth Bedoian Memorial
John and Grace Caprelian Memorial
Jack and Lucille Gahvejian Memorial
Sophia Hagopian Memorial
Kasper and Siroon Hovannisian Memorial
Bob and Anne Kevorkian
Rev. Yeghishe Mekhitarian Memorial
Virginia Moradian Memorial
Helen Peterson Memorial
Jae Peterson Memorial
Paul Peterson Memorial
Simon and Higanooosh Peterson Memorial
Mary Mosesian Sarkisian Memorial
Elizabeth Shamshoian Memorial
John and Dorothy Shamshoian Memorial
Ralph Shamshoian Family Memorial
Ralph Shamshoian Memorial
Rev. Kourken Yaralian Memorial

RALPH & MARIAN HOVANNISIAN SCHOLARSHIP

PATRICIA SEVOIAN SCHOLARSHIP

Thank You
TO OUR DONORS

2024 SCHOLARSHIP RECIPIENTS

Zareh Apkarian

Ralph & Marian Hovannisian Scholarship Recipient



Attending
*California State University,
Fresno
Smittcamp Family
Honors College*

Major
Biochemistry

Proud Parents
Berj & Arpi Apkarian

Sarkis Bouladian

Patricia Sevoian Scholarship Recipient



Attending
*Stanford University
School of Medicine*

Pursuing
*Internal Medicine
-Cardiology*

Proud Parents
Gary & Natalie Poladian

Gabriella Deeb

*Holy Trinity Armenian Apostolic Church
College Scholarship Recipient*



Attending
Clovis Community College

Major
Biochemistry

Proud Parents
Azad & Sylvia Deeb

Victoria Kojekian

*Holy Trinity Armenian Apostolic Church
College Scholarship Recipient*



Attending
Clovis Community College

Major
*Business Administration
-Economics*

Proud Parents
Hagop & Suzie Kojekian



Gregory Messerlian

*Holy Trinity Armenian Apostolic Church
College Scholarship Recipient*



Attending
Clovis Community College

Major
Biochemistry

Proud Parents
Hrair & Diane Messerlian

2024 SCHOLARSHIP RECIPIENTS

Emily Sahakian

Holy Trinity Armenian Apostolic Church
High School Scholarship Recipient



Class of 2024
Buchanan High School

Will be attending
California State University,
Fresno
Smittcamp Family
Honors College

Proud Parents:
John & Asthik Sahakian

Aram Sarkisyan

Holy Trinity Armenian Apostolic Church
High School Scholarship Recipient



Class of 2024
Central East High School

Will be attending
Clovis Community College

Proud Parents
Hakop & Archalous
Ohanessian

Alexander Simonian

Holy Trinity Armenian Apostolic Church
College Scholarship Recipient



Attending
Clovis Community College

Major
Software Engineering

Proud Parents
Lara Simonian & Colin Jitla

Dominic Simonian

Holy Trinity Armenian Apostolic Church
College Scholarship Recipient



Attending
Clovis Community College

Major
Business Management

Proud Parents
Lara Simonian & Colin Jitla

Lexah Vartanian

Holy Trinity Armenian Apostolic Church
High School Scholarship Recipient



Class of 2024
Clovis North High School

Will be attending
California Polytechnical
State University

Proud Parents:
Vartan & Shaylah Vartanian



CLASS OF 2024 GRADUATES

Nicole Kirkorian

University of California, Irvine

Bachelor's of Arts Degree

Major

Psychological Science

Minor

Management

Proud Parents:

Larry & Rita Kirkorian



Brianna Nishanian

Clovis Community College

Associate in Arts Degree

Psychology, Liberal Studies &
Child Development

Will be attending

California State University, Fresno

Major

Psychology

Proud Parents:

Vahe & Hasmik Nishanian



Gabriella Nishanian

California State University, Fresno

Bachelor's of Arts Degree

Major

Kinesiology

Emphasis in Exercise Science

Minor

Armenian Studies

Proud Parents:

Vahe & Hasmik Nishanian



Sevag Poladian

Clovis Community College

Associate in Arts Degree

Business Administration

Will be attending

California State University, Fresno

Major

Business Administration

Proud Parents:

Gary & Natalie Poladian



Aline Tusan

California State University, Monterey Bay

Bachelor's of Arts Degree

Major

Marine Science

Minor

Biology

Proud Parents:

Robert & Cynthia Tusan



BAPTISMS

On Saturday, May 25, 2024, **HENRY HAIGAZ NAZARYAN** received the Sacrament of Baptism. We congratulate parents Meruzhan Nazaryan & Venera Dallakyan, Godparents Viken & Sonia Yepremian and Grandparents Haykaz & Ana Nazaryan and Ararat & Asmik Dallkyan. *We congratulate little HENRY on achieving this spiritual milestone.*

Congratulations!

WEDDINGS

We congratulate **ROHIT TANDON & ARIANNA DELEON** who were joined in Holy Matrimony on Sunday, May 26, 2024. Officiating the ceremony was Very Rev. Fr. Ashod Khachadourian. The Best Man and Maid of Honor for this joyous occasion were Alexander DeLeon and Isabel Bowen. We also congratulate parents Chander Pal Tandon & Saroj Malhotra and Derek & Nelly DeLeon. *May the Lord bless and guide the newlyweds as they start their new journey of life together.*



GENERAL DONATIONS

Dr. Vahaken Arslanian

Carlotta Bedrossian

Aram & June Darmanian
(In Memory of Richard Darmanian)

Michael & Gail Garabedian

Martha Googooian
(In Loving Memory of Ralph Googooian)

Vars Hovannisian
*(In Loving Memory of John Hovannisian
Sr. on the 2nd year of his passing)*

Lucine Keroglian

Silva Khachikian *(Der Voghormia)*

Sophie Mekhitarianian

Adam & Cortney Mortanian

Patricia Sevoian

*(In memory of Margos Gooboiian
& Peter Ohanesian)*

Sako & Houry Sabiljian
(Youth Group)

Randy & Kathy Shahbazian
(Sunday School, Youth Group, Choir)

Serge & Mona Tomassian

Robert & Cynthia Tusan

Alice Vartanian & Philip Vartanian
John Datian & Christian Vartanian Datian
*(In Memory of Paul Hokokian, Kevin
Tashjian, Wayne Garabedian, Mark
Gallistl, Paul Stanislawsky, Chuck
Boornazian, Buddy Kazanjian, Eddie
Hussian, and Leonard Barton)*

Sharon Williams

Shaunt & Talar Yemenjian

HOKEHANKIST DONATIONS

Are made in memory of.....

JOYCE AVAKIAN

David Avakian

**EDWARD BALADJANIAN &
ROSA BALADJANIAN**

Ruby Baladjanian

ROBERT BELMONTE

Julie Belmonte

RICHARD DARMANIAN

Aram & June Darmanian

GARO GUREGHIAN

Alice Gureghian

PAUL HOKOKIAN

Margaret Hokokian & Family
Ron & Barbara Mortanian

YEGHISHE HOSDAGHIAN

Mehair & Terfanda Hosdaghian

PETER OHANESIAN

Rose and Pauline Ohanesian

MARLENE PILIBOSIAN

Diana Pilibosian

PAUL SOLIGIAN

Josephine Soligian

ANNIG ZINDARSIAN

**ALL DECEASED MEMBERS OF
THE SAHATDJIAN**

**DARBASTIAN BOHIGIAN AND
ODABACHIAN FAMILIES**

Iris Sahatdjian & Family

ARTHUR VARTANIAN

(for Sunday School)

Alice Vartanian, Philip Vartanian
Steven Vartanian
Christine Vartanian Datian & Family

IN-LIEU OF FLOWERS DONATIONS

Are made in memory of.....

MARIAM ARTIN

Barret & Caroline Arakelian

MIKE AVEDISIAN

Richard & Anna Sadoian

JACK BEDOIAN

Larry & Jean Avdisian Jerry Mootafian
Beverlee Bargamian (*Choir*) Iris Sahatdjian
Mary Egoian Richard & Anna Sadoian
Eugine & Yvonne Kandarian Mark & Margaret Shirin

TED ISAACS

Mark & Margaret Shirin

JOHN LAITH KEILANY

Joyce Terzian

NASHAN KEVORKIAN

Richard & Anna Sadoian

RICHARD S. MALKASIAN

Mark & Margaret Shirin
Jim & Anna Shekoyan

VAROUJAN SAGHDEJIAN

Iris Sahatdjian
Mark & Margaret Shirin

VARSENIG LAVERNE SARKISIAN

Richard & Lorraine Baquera Chuck & Debbie Poochigian
Cherye Caire Gary Poochigian and Family
George & Nicki Chandler Julie Poochigian
Gerald & Margaret Conkle Robert & Nancy Poochigian
Richard & Jenifer Gigliotti Mark & Jennifer Poochigian
Alan & Mary Hamparzoomian Richard Emershad & Janice Tozzi
Madeline & Harry Kachadoorian

FUNERALS

Funeral services were held for **SERPOUHIE BEDROSIAN**, on Wednesday, May 29, 2024, with internment at Masis Ararat Armenian Cemetery. Our sincere condolences to her children, Sosi Der Boghossian, Zepure Bedrossian-Walkup, Zovinar Tanasi, and Eliza Shekerdemian, her Grandchildren, Great Grandchildren, as well as, her extended family and friends.

Funeral services were held for **VARSENSIG LAVERNE SARKISIAN**, on Friday, June 14, 2024, with internment at Masis Ararat Armenian Cemetery. Our sincere condolences to her daughter, Pam Sarkisian Leary, as well as, her extended family and friends.

Funeral services were held for **MARIAM ARTIN TUFENKJIAN**, on Monday, June 17, 2024, with interment at Masis Ararat Armenian Cemetery. Our sincere condolences to her children Seta & Hamo Mihranian and Vania & Hratch Mardirossian, Grandchildren and Great Grandchildren, as well as, her extended family and friends.

SYMPATHIES

We extend our sincere condolences to Ziad & Rose Jamushian Keilany, Paul Jamushian and Sheila Johnson at the passing of their son and nephew, **JOHN LAITH KEILANY**, who passed away on Saturday, May 19, 2024, in Chattanooga, Tennessee. May God bless his soul and rest him in peace in heaven.

We extend our sincere condolences to Dena Kaloostian and daughter Meagan, Linda Kaloostian at the passing of their husband, father and brother, **MARTIN "MARTY" KALOOSTIAN**, who passed away on Monday, June 10, 2024. May God bless his soul and rest him in peace in heaven.

HOKEHANKISTS

July 14:

ARCHDEACON MEHER GARABED CHEKERDEMIAN, on the 6th year of his passing, requested by his wife Sose Chekerdemian, children Garo and wife Carla Chekerdemian, Jacqueline Chekerdemian, Ara Chekerdemian, and Raffy Chekerdemian; grandchildren Alec, and Alexia & husband Matthew Brunicardi; sister Achkhin Ispendjian, her son Garo, his nephews James and wife Arsine and Koko; and his sister-in-law Anahid Chekerdemian. *Altar flowers are donated in his memory.*

LEE & DOROTHY HAGOPIAN, GARY HAGOPIAN, AND LAURA HAGOPIAN, requested by Carol Kay Hagopian.

MARIAM ARTIN TUFENKJIAN, on the 40th day of her passing, requested by Seta & Hamo Mihranian and Talar Mardirossian. *Altar flowers are donated in her memory.*

MATTHEW CHAED MAROOT on the 17th year of his passing, **CHARLES JON MAROOT** on the 9th year of his passing, and **GRACE GANIMIAN** on the 14th year of her passing, as requested by the Maroot and Diebert Families.

ՀՈԳԵՀԱՆԳԻՍ

Յուլիս 14:

ՄՀԵՐ ԿԱՐԱՊԷՏ ԱԲԱԳ ՍՐԿ. ՇՆԽՐՏՏՄԵԱՆԻ մահուան 6-րդ տարեկիցին առիթով, խնդրանք տրվեց՝ Սուբ Շրխարմեանի, գաւակներուն Կարօ եւ տիկնոջ Գարլա Շրխարմեաններու, Ճագլին Շրխարմեանի, Արա Շրխարմեանի եւ Բաֆֆի Շրխարմեանի: Թոռներուն Ալեքի, Ալեքսիա եւ ամուսնոյն Սաթիու Պրունիքարտիներու; Քրոջ Աշխէն Իսթենճեանի եւ իր գաւկին՝ Կարօյի: Քրոջը գաւակներուն Ճէմգի եւ տիկնոջ՝ Արսինէի եւ Գօգօի: Ինչպէս նաեւ եղբոր կնոջ Անահիտ Շրխարմեանի: *Այս առիթով Ս. Խորանին ծաղիկներ կը նուիրեն:*

ԼԻ ԵՒ ՏՈՐՈԹԻ ՅԱԿՈԲԵԱՆՆԵՐՈՒ, ԿԷՐԻ ՅԱԿՈԲԵԱՆԻ, ԵՒ ԼՕՐԱ ՅԱԿՈԲԵԱՆԻ, խնդրանք Բերլը Զէյ Յակոբեանի:

ՄԱՐԻԱՍ ԱԹԻՆ ԹԻԳԷՆՔՃԵԱՆԻ մահուան քառասունքին առիթով, խնդրանք Սեղա եւ Համօ Միհրանեաններու եւ Դպար Մարտիրոսեանի: *Այս առիթով Ս. Խորանին ծաղիկներ կը նուիրեն:*

ՄԵԹԻՈՒ ԶԱՏ ՄԱՐՈՒԹԻ մահուան 17-րդ տարեկիցին առիթով, **ԶԱՐԼՁ ՃԱՄ ՄԱՐՈՒԹԻ** մահուան 9-րդ տարեկիցին առիթով, եւ **ԿՐԷՅՍ ԿԱՆԻՄԵԱՆԻ**, մահուան 14-րդ տարեկիցին առիթով, խնդրանք՝ Մարութ եւ Տայպրըր Ընտանիքներուն:

DAILY BIBLE READING

JULY 2024

1. Romans 11:25-36; Matthew 14:22-36
2. Romans 15:1-13; Matthew 15:1-20
3. Romans 15:14-29; Matthew 15:21-28
4. Romans 15:30-16:16; Matthew 15:29-38
5. Romans 16:17-27; Matthew 15:39-16:12
6. Commemoration of the Old Ark [of the covenant] and the Feast of the New One—the Holy Church Exodus 25:10-14; Joshua 3:14-4:18;
1 Samuel 6:18-7:2; 2 Samuel 6:12-19; Hebrews 9:1-10; Matthew 5:17-20
7. **Transfiguration (Vartavar) Wisdom 7:25-8:4; Zechariah 14:16-21;
1 John 1:1-7; Matthew 16:13-17:13**
8. Exodus 19:9-13; 2 Kings 2:9-12; 1 John 5:9-12; John 1:1-17
9. Exodus 19:16-20; 1 Kings 19:11-16; Hebrews 12:18-27; Luke 9:27-36
10. 1 Corinthians 1:1-8; Matthew 17:21-18:4
11. Prophet Isaiah Isaiah 6:1-10; Hebrews 11:32-40; Luke 4:14-23
12. 1 Corinthians 1:10-18; Matthew 18:2-9
13. The Holy Apostle Thaddeus (Jude) and St. Santookhd the Virgin
Wisdom 1:1-7; Jeremiah 16:16-21; 1 Corinthians 12:28-13:10; Luke 9:1-6
14. **Second Sunday of Transfiguration Isaiah 3:16-4:1;
1 Corinthians 1:22-2:5; Matthew 18:10-14**
15. Sts. Cyprian (Gibryanos) and the 45 Martyrs, and the Virgins Justinia, Euphemia, and Christina Isaiah 46:12-13; Galatians 3:13-22; Luke 15:1-10
16. Sts. Athenogenes the Bishop, and the 10 Disciples, and the Five Martyrs
Proverbs 8:1-4; Malachi 2:5-7; 1 Peter 5:1-7; John 16:33-17:8
17. 1 Corinthians 2:12-3:10; Matthew 18:15-22
18. The Holy Forefathers: Adam, Abel, Seth, Enosh, Enoch, Noah, Melchizedek, Abraham, Isaac, Jacob, Joseph, Moses, Aaron, Eleazar, Joshua, Samuel, Samson, Jephthah, Barak, Gidon, and others Genesis 4:1-50:26 (selections);
Numbers 20:23-30; Deuteronomy 34:5-12; Joshua 24:29-33;
1 Samuel 15:34-16:13; Hebrews 11:1-31; Luke 20:34-40
19. 1 Corinthians 5:9-6:10; Matthew 18:23-35
20. Sons and grandsons of St. Gregory our Illuminator: Sts. Aristakes, Vrtanes, Housik, Grigoris, and Daniel Jeremiah 17: 7-8; Isaiah 61:3-7;
2 Timothy 1:6-14; Luke 11:29-32
21. **Third Sunday of Transfiguration Isaiah 5:1-10; 1 Corinthians 6:12-7:11;
Matthew 19:3-12**
22. The Holy Maccabees — Eleazar the Priest, and Solomonia, and his seven sons Proverbs 29: 2-7; 2 Maccabees 6:18-7:42; Hebrews 11:32-40;
Matthew 5:17-20
23. The Twelve Holy Prophets: Hosea, Amos, Micah, Joel, Obadiah, Nahum, Habakkuk, Jonah, Zephaniah, Haggai, Zachariah, Malachi Hosea 10:11-12;
Amos 5:10-14; Micah 7:7-9; Joel 2:12-13; Obadiah 1:20-21; Jonah 4:2;
Nahum 1:7-9; Habakkuk 1:2-3; Zephaniah 1:7-8; Haggai 2:6-9;
Zechariah 7:9-13; Malachi 1:4-6; Romans 11:2-5; Luke 13:31-35.
24. 1 Corinthians 7:25-35; Matthew 19:13-26

DAILY BIBLE READING
JULY 2024

25. Sts. Sophia and her three daughters — Pistis, Elpis, and Agapi
Proverbs 11:30-12:4; Hosea 12:6-9; 2 Corinthians 4:6-14; Luke 12:2-10.
26. I Corinthians 11:1-16; Mark 1:35-45
27. Holy Fathers Sts. Athanasius and Cyril Proverbs 11:2-11; Isaiah 61:3-7;
Hebrews 13:7-9; John 16:33-17:8
- 28. Fourth Sunday of Transfiguration Isaiah 58:13-59:7;
1 Timothy 4:12-5:10; John 3:13-21**
29. Giragos and his mother Julita, and the Martyrs Gordius, Polyeuctus, and
Grigoris Proverbs 14:1-6; Zechariah 8:4-5; Isaiah 60:8-9; Hebrews 2:14-18;
Luke 9:44-48
30. St. Vahan of Koghtûn, and Eugenia the Virgin, and her Father Philip and
Mother Claudia, and her Brothers Sergius and Apito, and the two Eunuchs
Proverbs 7:1-7; Ezekiel 12:17-19; Romans 8:12-27; Luke 9:23-27
31. 1 Timothy 5:17-6:5; John 3:22-36

ԱՄԷՆՕՐԵԱՅ ԱՍՏՈՒԱԾԱՇՈՒՆՉԻ ԸՆԹԵՐՑՈՒՄՆԵՐ
ՅՈՒՆԻՍ - 2024

1. Հռովմայեցիս 11:25-36; Մատթեոսի 14:22-36
2. Հռովմայեցիս 15:1-13; Մատթեոսի 15:1-20
3. Հռովմայեցիս 15:14-29; Մատթեոսի 15:21-28
4. Հռովմայեցիս 15:30-16:16; Մատթեոսի 15:29-38
5. Հռովմայեցիս 16:17-27; Մատթեոսի 15:39-16:12
6. Յիշատակ Տապաանակին հնոյ եւ տօն նորոյս սրբոյ Եկեղեցոյ: Ելից 25:10-14;
Յեսուայ 3:14-4:18; Ա Թագաւորաց 6:18-7:2; Բ Թագաւորաց 6:12-19;
Երրայեցիս 9:1-10; Մատթեոսի 5:17-20
- 7. ՏՕՆ ՊԱՅՅՅԱՆԱԿԵՐՊՈՒԹԵԱՆ ՏԵԱՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՍԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻ:
(Նաև կոչի՝ ԱՅԼԱԿԵՐՊՈՒԹԻՒՆ կամ ՎԱՐԴԱՎԱՐ):
Իմաստութեան 7:25-8:4; Սոփոնեայ 14:16-21; Յովհաննու
Ա Ընդհանրական 1:1-7; Մատթեոսի 16:13-17:13**
8. Ելից 19:9-13; Գ Թագաւորաց 2:9-12; Յովհաննու Ա Ընդհանրական 5:9-12;
Յովհաննու 1:1-17
9. Ելից 19:16-20; Գ Թագաւորաց 19:11-16; Երրայեցիս 12:18-27; Ղուկասու 9:27-36
10. Ա Կորնթացիս 1:1-8; Մատթեոսի 17:21-18:4
11. Սրբոյն Եսայեայ մարգարէին: Եսայեայ 6:1-10; Երրայեցիս 11:32-40;
Ղուկասու 4:14-23
12. Ա Կորնթացիս 1:10-18; Մատթեոսի 18:2-9
13. Սրբոցն՝ Թաղէտի առաքելոյն մերոյ, եւ Մանդիտոյ կուսին:
Իմաստութեան 1:1-7; Երեմեայ 16:16-21; Ա Կորնթացիս 12:28-13:10;
Ղուկասու 9:1-6
- 14. Պայծառակերպութեան: Եսայեայ 3:16-4:1; Ա Կորնթացիս 1:22-2:5;
Մատթեոսի 18:10-14**

**ԱՄԷՆՈՐԵԱՅ ԱՍՏՈՒԱԾԱՇՈՒՆՉԻ ԸՆԹԵՐՑՈՒՄՆԵՐ
ՅՈՒԼԻՍ - 2024**

15. Սրբոցն՝ Կիպրիանոսի եպիսկոպոսին, եւ քառասուն եւ հինգ հայ վկայիցն որք նահատակեցան՝ ՚ի Նիկոպոլիս քաղաք Փոքուն Հայոց եւ կուսանացն՝ Յուստիանեայ, Եւփիմեայ, եւ Քրիստինեայ: Եսայեայ 46:12-13; Գաղատացիս 3:13-22; Ղուկասու 15:1-10
16. Սրբոցն՝ Աթանազիեայ եպիսկոպոսին, եւ տասն աշակերտացն, եւ հինգ վկայիցն: Առակաց 8:1-4; Մաղաքեայ 2:5-7; Պետրոսի Ա Ընդհանրական 5:1-7; Յովհաննու 16:33-17:8
17. Ա Կորնթացիս 2:12-3:10; Մատթեոսի 18:15-22
18. Սրբոց նախահարցն՝ Ադամայ, Հարիի, Սեթայ, Ենովսայ, Ենովքայ, Նոյի, Մեքքիսեդեկի, Աբրահամու, Իսահակայ, Յակոբայ, Յովսեփայ, Մովսիսի, Ահարոնի, Եղիազարու, Յեսուայ, Սամուէլի, Սամփսոնի, Յեփթայեայ, Բարակայ, Գեղէոնի, եւ այլոց սրբոց նախահարցն: Ծննդոց 4:1-50:26; Թուոց 20:23-30; Երկրորդ Օրինաց 34:5-12; Յեսուայ 24:29-33; Ա Թագաւորաց 15:34-16:13; Եբրայեցիս 11:1-31; Ղուկասու 20:34-40
19. Ա Կորնթացիս 5:9-6:10; Մատթեոսի 18:23-35
20. Սրբոցն որդւոց եւ թոռանց Սրբոյն Գրիգորի Լուսաւորիչին մերոյ՝ Արիստակիսի, Վրթանիսի, Յուսկանն, Գրիգորիսի եւ Դանիէլի: Երեմեայ 17: 7-8; Եսայեայ 61:3-7; Բ. Տիմոթէոս 1:6-14; Ղուկասու 11:29-32
- 21. Գ. զկնի Պայծառակերպութեան: Եսայեայ 5:1-10; Ա Կորնթացիս 6:12-7:11; Մատթեոսի 19:3-12**
22. Սրբոց Մակարայեցւոցն՝ Եղիազարու քահանային, եւ Շամունեայ, եւ եօթն որդւոց նորին: Առակաց 29: 2-7; Բ. Մակարայեցիք 6:18-7:42; Եբրայեցիս 11:32-40; Մատթեոսի 5:17-20
23. Սրբոց երկուտասան մարգարէիցն՝ Ովսեայ, Ամովսայ, Միքիայ, Յովելեայ, Աբդիու, Նաւումայ, Ամբակումայ, Յովնանու, Սոփոնեայ, Անգեայ, Չաքարիայ, եւ Մաղաքիայ: Ովսեայ 10:11-12; Ամովսայ 5:10-14; Միքիայ 7:7-9; Յովելեայ 2:12-13; Աբդիու 1:20-21; Յունանու 4:2; Նաւումայ 1:7-9; Ամբակումայ 1:2-3; Սոփոնեայ 1:7-8; Անգեայ 2:6-9; Սոփոնեայ 7:9-13; Մաղաքեայ 1:4-6; Հովմայեցիս 11:2-5; Ղուկասու 13:31-35
24. Ա Կորնթացիս 7:25-35; Մատթեոսի 19:13-26
25. Սրբոցն՝ Սոփիայ, եւ երից դստերացն՝ Պիստիսի, Ելայիսի եւ Ագալիի: Առակաց 11:30-12:4; Ովսեայ 12:6-9; Բ Կորնթացիս 4:6-14; Ղուկասու 12:2-10.
26. Ա Կորնթացիս 11:1-16; Մարկոսի 1:35-45
27. Սրբոց հայրապետացն՝ Աթանասի եւ Կիւրղի: Առակաց 11:2-11; Եսայեայ 61:3-7; Եբրայեցիս 13:7-9; Յովհաննու 16:33-17:8
- 28. Եսայեայ 58:13-59:7; Ա Տիմոթէոս 4:12-5:10; Յովհաննու 3:13-21**
29. Սրբոցն՝ Կիրակոսի եւ մօրն Յուդիտայի: Եւ վկայիցն՝ Գորղիոսի, Պօղիքոսոսի եւ Գրիգորիսի: Առակաց 14:1-6; Սոփոնեայ 8:4-5; Եսայեայ 60:8-9; Եբրայեցիս 2:14-18; Ղուկասու 9:44-48
30. Սրբոցն՝ Վահանայ Գողթնացւոյն: Եւ սրբոյն Եւզինեայ կուսին եւ հօրն՝ նորա Փիլիպպոսի եւ մօրն՝ Կոզմեայ եւ երկուց եղբարցն՝ Սերգեայ եւ Ապիստոնի եւ երկուց ներքինեացն: Առակաց 7:1-7; Եզեկիէլի 12:17-19; Հովմայեցիս 8:12-27; Ղուկասու 9:23-27
31. Ա Տիմոթէոս 5:17-6:5; Յովհաննու 3:22-36

CALENDAR

FRIDAY, JULY 26: Hamazkayin Fresno Taniel Varoujan Chapter invites all to Karaoke Night. 7 PM. At the Fresno Armenian Community Center. To RSVP or for more information, contact Maggie V. at (559)765-6062.

SATURDAY, AUGUST 3: Homenetmen Fresno Sassoon Chapter Wine & Wheels featuring The Bite Bar and djDiko. 7pm - 11pm. Entrance fee: \$20. Charcuterie & Food Trucks (food available for purchase). Engelmann Cellars 3275 N Rolinda Avenue Fresno, CA 93723. Contact Y. Hagop at (559)313-9167 or K. Zovag at (559)760-5050 for tickets.

SUNDAY, AUGUST 11: 111th Annual Holy Trinity Armenian Apostolic Church Grape Blessing Festival. Divine Liturgy at 10 AM. Grape Blessing at 11:30 AM. Free parking and admission. Sponsored by the Men's Society. For more information, please call the office at (559)486-1141.

FRIDAY, SEPTEMBER 6: ARS Fresno Mayr Chapter Celebrates Grandparents' Day Armenian Style with a Dine In or Take Out Dinner. Armenian Cultural Center. \$20 per person. For tickets, please call Jill at (559)281-9876

WEDNESDAY, SEPTEMBER 18: Ladies' Guild Bus Trip to Solvang. \$80 per person. Non refundable. Pick up at Holy Trinity Armenian Apostolic Church Parking Lot. Departure 6 AM. Return 9:30 PM. RSVP by September 7 to Aida Abrahamian (559)260-9315.

SATURDAY, SEPTEMBER 21: Save the Date! Sister Church Luncheon. Pilgrim Armenian Congregational Church. Social Hour 11:30 AM. Lunch 12 PM. More information to follow.

SATURDAY, DECEMBER 7: Save the Date Homenetmen Fresno Sassoon Chapter Annual Celebration. More details to follow.

CONGRATULATIONS



Congratulations to John Chookasian, who has been inducted into the 2024 "Valley Music Hall of Fame, in Fresno, as "Musician of the Year."

The "Central Valley Music Hall of Fame" event honoring John Chookasian, will be held on Wednesday, September 25, 2024 at 6 PM at the Roger Rocka's Dinner & Show Theater. For reservations, call (559)266-9494.

Ս. Երրորդութիւն Հայաստանեայց Առաքելական Մայր Եկեղեցի
Holy Trinity Armenian Apostolic Mother Church
537 M Street - Fresno, California 93721
(559) 486-1141
www.holytrinityfresno.org

Western Prelacy of the Armenian Apostolic Church of America
Prelate H.E. Archbishop Kegham Khacherian

Very Rev. Fr. Ashod Khachadourian
moseskhachadourian@gmail.com

Executive Council Representative Deacon Berj Apkarian

BOARD OF TRUSTEES

Arpi Apkarian, *Chair*
Avo Manoukian, *Vice Chair*
Michele Arikian, *Secretary*
Hagop Krioghlian, *Treasurer*
Dr. Armen Bedrosian
Evelyn Hamamjian
Ara Jierian
Paul Khasigian
Dr. Randy Shahbazian

DELEGATES

Nareg Apkarian
Menas Arisian
Ara Jierian
Serpouhie Messerlian
Philip Parnagian
David Sarabian
Mark Shirin

ADMINISTRATION

Tamar Postoyan, Administrator
tpostoyan@holytrinityfresno.org
Nazik Arisian, Financials
nazik@holytrinityfresno.org
Lisa Der Simonian, Bookkeeper
Diana Shirin, Volunteer Coordinator

SUNDAY SCHOOL

(559) 486-0111
Jasmina Kalanjian, Superintendent
jasminakal@icloud.com
Sato Sanikian, Administrator
ssanikian@gmail.com

YOUTH GROUP

Very Rev. Fr. Ashod Khachadourian

LADIES' GUILD

Janet Williams
jrae00@sbcglobal.net

MEN'S SOCIETY

Bill Sahatdjian
sahatdjian@comcast.net

CHOIR

Shoghig Papoyan Aladjian, Director
Armine Ghazaryan, Organist
Serpouhie Messerlian, Chair

BIBLE STUDY

Sharon Williams
sharoninkingsburg@sbcglobal.net



HOLY TRINITY ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH

537 M Street
Fresno, CA 93721

**TIME SENSITIVE MATERIAL
RETURN SERVICE REQUESTED**

Nonprofit Org.
US Postage
PAID
Fresno, CA
Permit 91